

本館
本館年頭之會迎新送故
之交易息事無訾
本館擇於明日二十七
派新聞行情各報元月
初五再派 台端明年春
色信還格生至此日歲
餘休暇玉友堪招遊無
詞上應 清曉即請 升
安希為 斗照不宣
循環日報館謹啟

京錄選

安徽巡撫臣吳元炳跪 奏為安省卓勝防軍積勞年久擬將出力文武員弁請卹 天恩擇尤獎勵恭摺仰祈 聖鑒事竊查皖北民情強悍伏莽素多每遇灾荒遊勇土匪往往乘機擄掠取為地
方之大患壽春鎮總兵郭寶昌統領卓勝防勇分扼要區緝捕巡防最為得力該營自同治十年由陝回皖迄今十有四年在營文武員弁迭事出力始終不渝如光緒三年晉豫齊荒災民南下土匪乘間生
事為害閭閻該員弁彈壓撫綏辛勩周至並各捐薪水助賑濟困黎黎八九兩年本省大水為災亦復鎮撫兼施不辭勞瘁四年修築壽州城垣該員弁督率勇夫挑墊協同工作勞役半年六年調防山海關去
由海道在駭浪驚濤之內與失常並遇颶風幾遭不測到防適際令令挑營築壘守卡支更莫不冒雪披霜面拆手裂其勞苦危殆情形有甚於冲鋒擄掠者七年撤回防皖由直隸以達壽州跋涉長途尤形
疲憊九年拿辦湯陽縣李之松勾結逆黨潛逃于召先獲逆一案及著名積匪徐小財武正帶申長發趙龍志等各案或改裝易服深入險地購訪拿獲或當拒捕之時親冒鋒刃均隨時獲解解辦肅清未形十
年籌辦江防調駐東西梁山冒暑過征行露宿與兩岸砲臺於土工挑抬搬運石等事皆係該員弁督令營勇通力合作歷時七八月之久肝腦經營寒暑罔懈本年夏間江潮漲漫水勢侵及營基該員
弁等帶勇於風雨泥淖中晝夜築堤車輪輾轉始獲安全前後十數年竭誠用命不避艱險備著勳勞該統領郭寶昌員具稟請獎前來臣查安省卓勝一軍向係勳旅臣前在兩江總督署任內早聞其勤慎
耐勞茲據該統領稟陳陳陳効命之勞艱苦從事之況詳加覆核均係實在情形未可湮沒伏念 聖朝有以必賞凡海防河工海運各項人員無不仰荷 鴻施給予獎勵所有卓勝營文武員弁經該統
領身為倡率歷年緝匪辦工以及南北設防涉險隨時已久而積有微勞雖與前敵交鋒有聞而較之海運河工事功相等可否仰懇 天恩俯准獎叙以資勸導事出積勞年久所有卓勝軍勇丁著該
撫尤開單呈請 恩施毋得稍形冒濫謹會同兩江總督臣曾國荃恭摺具陳伏乞 皇太后 皇上聖鑒訓示謹 奏軍機大臣奉 旨防營向無保案姑念該軍勇出力積勞年久所有卓勝軍勇丁著該

白告
吳元炳片 再臣前因到任後查有試用知縣吳
春鐸係臣胞姪試用從九品吳鈞分缺先補用巡
檢吳年試用指省巡檢吳彭年均係臣從堂姪
孫照例應行迴避當經附片陳明一面分飭各該
員於三個月內自行另指省分稟由藩司詳請迴
避在案茲查吳春鐸吳彭年均係試用從九品吳鈞係
臣從堂姪非從堂姪姪姪當經查開附片合無仰
懇 天恩勅部更正除飭各該員趕緊稟司詳
請迴避外理合附片陳明伏乞 聖鑒謹 奏軍
機大臣奉 旨吏部知道欽此

中外新聞
奉 旨入選 敬聞 皇上於明春 親政即舉行 大婚典禮是以八旗外
任各官文職五品以上武職四品以上皆送女入都備選交冬以後發馬香車
之取道津沽北上者絡繹不絕不絕邊邊皆插有黃旗大書奉 旨入選字樣煌煌
乎鉅典也○查河過津 欽命查勘山東河道大臣廣西巡撫張蔭桓中丞奉
命馳往山東查勘黃河工程籌修事宜於十一月二十六日請 訓出
京二十八日抵天津縣先期預備公館於河北大街寶源樓並設 聖安
棚於玉皇廟內李傅相偕同城文武馬步隊伍出城迎接聞期先期兩請
傅相代遞熟語河工之道府數員送歸差遣以資贊助傅相即轉傳向辦河工
之道府五人入署面詢或願前往即自行呈明以便差送聞其中無一應命者
蓋以黃河素稱難治非別項河工可比恐不能勝其任也
夫袖三百金券之李堅不受時李猶未聘也越年入郡庠益苦不暇議婚明年大比甫進闈即
賜見有披髮因頭目相視李初悚然然自問生平無失德事即亦不懼飯後假寐則見金甲神至號舍謂
因日李以救命完節德達天庭本科自應中式惟李父借貸不償致爾死猶飲恨今將其子科名扣抵爾可釋然便當速去蓋李父少時曾貸三百金及因負欠被逮而不能償以至因死然李父固不得已也神因謂李曰功以過銷事同幹蠱子
毋恨恨遂致灰心陰德修學業前程遠大豈僅區區一第已哉李場後即返館工夫日懋修脯日多因念父母哀哀弟妹孺弱娶妻足婢以操井臼乃以百金娶一婢質居傍屋為新房蛋女以妹禮賀定情之夕甫局戶婢悲不自勝李退令蛋妹入
問則婢固嘗私於少主主未娶格於勢不能留婚之前夕猶兩相縈繞以懷三月孕不忍墮故冒恥存一豚因以三百金勝既身價且為後圖也李聞其故即退出外舍與妹謀所以全之者翌日使人邀婢少主來謂之曰君誠不檢然事已至此僕
當為君保全之僕本寒儒富家子婚娶費用自當取償於君然亦無須多金請以半與我餘為君旅費如不棄新婦即可作君外室也婢時婢少主方以妻有母喪不能親迎比婢所產子牙牙學語始娶婦入門仍未敢告也逾年少主以荒淫卒李
與其父謀知其妻之悍且狠也令其子奔喪以正名其妻深居以避禍比唐兒甚李又認兒為甥甥歸母相相依蓋至是已三度鄉關矣時以錄選不與散聞開行有相者曾見之直前以新科舉人賀李曰僕何所開罪於君乃相戲耶抑果風鑑之
味也天下有不與錄科而中者哉相者曰吾以君陰德透當耳初不知君與甥也然相固當何患不錄果以補出才中式往謝相者請相終身相士曰富貴非天所秘禍福惟人自召惟尋常庸碌人始可相定一生如公者推施仁澤可
作三公弗繼前功不值一晒大抵為善則迎善氣而吉為惡則值惡氣而凶如鼓應絃如影隨形不誣也榮枯惟公所欲耳何問為旋以計偕入都而蛋女夫已親政兵曹鄉適有武員犯事議京師對簿李憐之為託蛋婦與轉圜上下營救得復舊
職時李亦春官不第歸矣復見相士曰君何忽近作昧心事功名止此矣李力白其無相士曰公之陰德余以望氣知之公之味心吾亦以望氣知之夫豈遂遂然何公行為者但大善大惡必見諸眸面益背耳李試以營救武員告相士相曰是
矣公但知救彼一命而不知彼已坑數十命今數十命冤氣伸安得不歸獄於公乎夫生人而當謂之仁殺人而當謂之仁宜生而殺殺而後勉之於循規蹈矩以求補過無為子孫累足矣玉堂之貴方面之榮恐
非今世事也李悚然曰一事之謬害至此乎相士曰宜殺而生使滋遺害其弊有三失好惡之公弊一逞營救之私弊三前既沉莫大之冤後將益無窮之禍弊三已矣前功盡棄矣李自是洗心滌慮不復作功名想因以兒女與蛋妹及所認為甥者婚
姻以頤養天年而已夫
李始以陰德致科第繼
轉以一念之仁遂折晚
年之福從可知窮居時
全人不為得志後守己
良難士君子苟不權利
害而第以廉潔為仁焉
勿念昔賢一舉一動如
一舉一動之憂然而起

羊城新聞

鄉人受累 昨南海縣差役盧某押解餉銀四千餘兩被劫掠事已經
官限期賠墊茲聞被劫地方乃在附近沙涌及潮州沙貝等處也據道路傳
言當盜劫之時附近潮州鄉勇聞鎗炮聲知有意外即率隊往為急難
迫出村口即見有人逐隊而來鄉勇誤為賊匪將其捉獲仍未知劫掠餉銀
之事也及差役等回署面稟南邑侯謂在沙涌等處地面被劫餉銀恩恩迫
究而潮州鄉紳亦解所獲之人至署審訊之下始知該數人即巡船勇丁也
遂將該鄉紳老一各名留在署館以憑澈底訊究又聞差役等自稟官而後即
僱船駛到是處圍捕劫匪各鄉驚惶雞犬不安竟有驚豬賣牛夜夜機邏以
避兇鋒者當此歲暮之時有此株累亦間閭之不幸也相張石鄰司馬久官
東粵素洽與情素鏡高懸萬家生佛必能無縱無枉不致各鄉受累也至其

中外新聞
星使視辭 維光緒十有一年歲次乙酉五月朔日亥越二十有一
日已未出使大臣二品頂戴翰林院侍講許景澄謹致祭于 護國
庇民妙靈昭應宏仁普濟福佑聖生誠感咸孚天后之靈曰蓋聞乾
苞始闢宣元氣以生成坎德肅肅配并育而立極是以坤瀛萬里幸
瞻維葆之儀中外一家無間併懷之化矧琛航之遠屆宜望秩之虔
脩恭維 天后育自神明明德坤順八閭肇遊遊宮厥其負得四海
安瀾玉檢崇川徽號凡 聖主懷柔之逮皆 神靈顯佑之功信官
等祇奉簡書肅茲巨艦載征靡爾西掖之先聲鴻羽乘風喜東歸
之在道特申昭告用存崇香伏冀聖臨默相護助滄溟砥礪時揚其
何之 海晏清承紀伏祝之續神其昭格欽此

中外新聞
星使視辭 維光緒十有一年歲次乙酉五月朔日亥越二十有一
日已未出使大臣二品頂戴翰林院侍講許景澄謹致祭于 護國
庇民妙靈昭應宏仁普濟福佑聖生誠感咸孚天后之靈曰蓋聞乾
苞始闢宣元氣以生成坎德肅肅配并育而立極是以坤瀛萬里幸
瞻維葆之儀中外一家無間併懷之化矧琛航之遠屆宜望秩之虔
脩恭維 天后育自神明明德坤順八閭肇遊遊宮厥其負得四海
安瀾玉檢崇川徽號凡 聖主懷柔之逮皆 神靈顯佑之功信官
等祇奉簡書肅茲巨艦載征靡爾西掖之先聲鴻羽乘風喜東歸
之在道特申昭告用存崇香伏冀聖臨默相護助滄溟砥礪時揚其
何之 海晏清承紀伏祝之續神其昭格欽此

中外新聞
星使視辭 維光緒十有一年歲次乙酉五月朔日亥越二十有一
日已未出使大臣二品頂戴翰林院侍講許景澄謹致祭于 護國
庇民妙靈昭應宏仁普濟福佑聖生誠感咸孚天后之靈曰蓋聞乾
苞始闢宣元氣以生成坎德肅肅配并育而立極是以坤瀛萬里幸
瞻維葆之儀中外一家無間併懷之化矧琛航之遠屆宜望秩之虔
脩恭維 天后育自神明明德坤順八閭肇遊遊宮厥其負得四海
安瀾玉檢崇川徽號凡 聖主懷柔之逮皆 神靈顯佑之功信官
等祇奉簡書肅茲巨艦載征靡爾西掖之先聲鴻羽乘風喜東歸
之在道特申昭告用存崇香伏冀聖臨默相護助滄溟砥礪時揚其
何之 海晏清承紀伏祝之續神其昭格欽此

相遇被告對我稱說為我代覓棲棲是時有別婦與我同行得聞被告所言喜出意
外遂隨被告往省城迨至到城被告囑我在埔頭等候至晚間七點鐘尚不見回我
與別婦遂附航回港報差後蒙西差巡理鑒借我赴晚苗火船查覓見被告在焉遂
即拘之被告曾取去我銀一銀值銀二圓尚未交回與我據被告供稱原告所言並無
其事惟於取銀一事確是實情官訊後判被告償還原告銀二圓各署署銀五十圓
保一年內不得滋事否則罰銀半年云云○晚工行兇 德忌利士火船馬騰騰工葉
相用利器刺傷華人脫工周志被拘一案二十四日復經提訊官訊後以被告持械
傷人殊屬兇狠大判禁監十個月充作苦工並判給銀十員酬謝原告否則再監
禁兩月○醉酒攪擾 羅北乃西人航工也因於禮拜三晚飲酒過多失其常性
在皇后大道攪擾行人被差所拘判罰洋銀一員以爲性狀杯杓者戒

揭岸人稅 現聞安南西貢揭岸法屬新規凡新客到埠係西歷
一千八百八十六年正二三月者每名收身稅銀五員五毫
另費用銀六毫共計銀六員一毫四絲五忽六微到者每名收身稅銀
銀四員一毫二絲半費用銀六毫共計銀四員七毫二絲半七
忽九微到者每名收身稅銀銀二員七毫五忽另費用銀六毫共
計收銀三員三毫五忽十絲一月十二月到者每名收身稅銀
銀一員三毫七忽半費用銀六毫共收銀一員九毫七忽半今唐
十二月即西歷正月應收身稅銀銀六員一毫四絲五忽六微
多不及知以至銀兩不敷要覓人担保如無担保即將該人監禁
苦工一個月解回籍云特此佈告以便往該埠之人籌備在先

大 啟者本館專有
錫 鋼字銅版鑄有
字 大小錫字粒出
粒 諸君光顧價甚
售出 諸君光顧價甚
便宜此佈
乙酉年正月
循理日報館啟

丙 啟者本館
戊 新刊有丙
年 戊年華英
月 月份牌
份 發售價甚
牌 便宜諸
館 諸君賜顧
謹 移玉步
啟 循理日報

帆船 啟者本行有德
往 國帆船一隻
約 名加厘往島
鳥 約準二月初旬
準 帆船相宜如有
船 貴客欲付貨者請移
埠 玉到本行面議此
佈 光緒十一年
十二月初七日
架刺威治洋行謹啟

火 啟者本行
船 火船壹隻
往 申禮暗準期
前 于拾貳月廿日開
上 行前往上海埠
埠 貴客欲附貨搭船者
請 至本行面議
乙酉年 十二月
拾貳月 廿日
太古洋行謹啟

利 啟者本公司準於本月
遠 廿四日下午三點鐘在
糖 鵝頸橋寫字樓舉行額
局 外聚會酌議定奪全
告 要事務祈切切親臨
白 賜教如不到者是爲自
利 遠糖局有限公司啟
光緒十一年
十二月十一日

有 啟者本行有舖一
舖 間在文咸大街門
出 牌九十五號即今
貨 承源源米舖招人
光緒十一年
十二月十一日

東 啟者昨接檳香山中華會館來函稱該處
西人設立新例朝更改諸難定料現將前
經所限每船准載華人二十五名到埠之例
今於拾月間又將前例更變連二十五名不
准到埠嗣後倘有到埠者要有同頭執照方
准登岸凡在本埠領取執照者除商家及耕
家東主之外凡屬工人概不准領事屬欺侮
謀爲不軌故特函託本院附錄日報俾衆咸
知退避以免徒費往返舟車此佈
乙酉年 十二月初三日 東華醫院告白

告 啟者本堂失去安
泰 燕梳公司第三百
一十四號股份票一
紙經到該公司掛
號補換股票存據倘
舊股票異日檢出或
被別人拾去視為廢
紙特此佈 聞
光緒十一年十二月
念一日 恒記堂啟

本 啟者本局與港中各處舖店交
易一概現銀往來從無欠揭
借等事如有局中夥伴以本局
圖章在外賒借者概與本局無
涉如各店舖情願與局中夥伴
交易亦與本局無干惟不得任
用本局名號號揭及担保特此
通知以免後論
光緒十一年 拾貳月十八日
中華印務總局循理日報館啟

本 啟者本館影印
多凡收取告白印
件及日報工費悉
有花邊收單給同
作據倘無此單切
勿誤交特此聲明
免致後論
光緒十一年
十二月 吉 日
循理日報館謹啟

往 啟者本行
星 有火船壹
架 隻名星羅
波 加士准正月初
底 日開行前往星
能 波底能倫頓 貴
等 客附貨搭船者請
至本行面議此
佈 拾貳月 廿日
太古洋行謹啟

往 啟者本行
汕 有火船壹
頭 隻名德記
厦 利十准正月初
門 日開行前往汕
州 厦門福州 貴
德 欲附貨搭船者請
士 至本行面議此
行 佈 拾貳月 廿日
德忌利士行謹啟

新 自以電氣燃燈以來凡創製新之人皆欲製一電燈以爲家常之用無如志難成而技難巧其所想出製燈之法不外做照煤氣燈或法或在一中樞之地或用大機器製取電氣而竟未能有製造一燈其發電之機在燈脚者其燈可
以利於常用易於移動如油燈然此可見製電燈之難也茲者本那文電燈公司自出心裁獨運巧思製成一燈甚爲便利便將各式燈之一變局矣本公司之燈不須機器引電氣而所用之器亦所值無幾至於較燈打燈之事亦並無牽連不
便之處所須者祇於四五日間一次以燃燈之電氣物質將燈裝滿而已至於點燈費用亦不過如點煤氣燈費用而已且本電燈大有利益不烈不熱又不因天氣不清而生煙煤之患並無臭惡氣息且燃燈不須火柴火種等物祇用扭轉點
燈鎖鑰即可免諸般火災燭燭炸燭悶人之弊非如煤燈一旦忘記鎖閉即生禍災於此一端已可視爲無價之寶也茲將此燈利便之處開列如下 一此燈點而不烈較煤燈之事即小童亦可爲之 二此燈易於移動有如油燈之利便由
此處改置彼處或往或來 三此燈不用安置燈心打燈燈筒如油燈然 四此燈光而且定其燈火並無飄搖之患火色雖與煤燈同而光過之 五燈無致火災之患即將玻璃跌壞其燈亦自滅 六此燈置諸風前亦不能吹熄故用在花
園 燈點極其便當 現下此燈製成三款第一款燈A字號其高以英尺計之共十四寸重五磅乃用在不房地燈檯燈火藥等局馬車花園地礦燈點者或用以製造者是燈每枝英銀一磅第二款B字號其燈凡屋宇人家等皆可取
可觀且有白色玻璃燈罩隨時均可移動非同笨物是燈每枝連燈座取銀二磅第三款C字號其燈乃用在客堂大廳高樓巨廈衙署等處燃點者燈火甚光且定乃用上等工人製作修飾甚美且有可移動之白色玻璃每枝取
銀連本公司之燈無論何處皆可寄到若另欲別造款式亦可函示照式代辦所有電燈皆預備用用堅固木箱裝載付寄並書明用燈之法每一燈有電氣物質可燃點數月之久A字號燈每枝額外多備燈座一個B字號燈與
多備燈座兩個所有是燈物質各處藥房皆有出售即至小村亦有發賣每燈皆有保單一紙担保一年不壞如壞不可用即當轉換或將原價賠還若一單買燈六枝或六枝以上皆有銀水折扣每百枝銀大員凡外處付單購燈
上紐約或聖地路亞亞卑二處担保銀兩或匯單給價方能取信其寄銀之法以匯單往紐約各銀號或寄銀紙或寄金銀或寄各國匯印士担最爲合宜所有來單購燈雖至少亦必留心交付本公司電燈係奉官製造有律例

香港 啟者本公司製做玻璃之
澳門 啟者本公司製做玻璃之
玻璃 啟者本公司製做玻璃之
有限 啟者本公司製做玻璃之
公司 啟者本公司製做玻璃之

香港 啟者本公司製做玻璃之
澳門 啟者本公司製做玻璃之
玻璃 啟者本公司製做玻璃之
有限 啟者本公司製做玻璃之
公司 啟者本公司製做玻璃之

詞 啟者本公司製做玻璃之
訴 啟者本公司製做玻璃之

本 啟者本公司製做玻璃之
館 啟者本公司製做玻璃之

本 啟者本公司製做玻璃之
告 啟者本公司製做玻璃之

乾 啟者現有乾爽貨倉二間出
賃 賃租價相宜如 寶號貴客
有欲貯貨物者其爲合宜或
煤炭亦可約貯煤四千五
此貨倉座在下環海傍
二十五號門牌第九號
在米山貨倉之側如意者
至本號面議特此佈聞
光緒十一年十二月十八日
和興號啟

香港 啟者本公司製做玻璃之
澳門 啟者本公司製做玻璃之
玻璃 啟者本公司製做玻璃之
有限 啟者本公司製做玻璃之
公司 啟者本公司製做玻璃之

香港 啟者本公司製做玻璃之
澳門 啟者本公司製做玻璃之
玻璃 啟者本公司製做玻璃之
有限 啟者本公司製做玻璃之
公司 啟者本公司製做玻璃之

詞 啟者本公司製做玻璃之
訴 啟者本公司製做玻璃之

本 啟者本公司製做玻璃之
館 啟者本公司製做玻璃之

本 啟者本公司製做玻璃之
告 啟者本公司製做玻璃之

精粉者乃本局獨得秘法 磨細無雜感陳情論 蓋聞說言之起以惑而生謠謠之興非真辨真身受屈君之德耳聞屈君之謬抄譯中外西報 選錄辛巳廿二日中外新報有昔海慈航一段係由西 香港英京粵 粵之艦無礙吸煙之人令其 德固不敢忘謹尤不敢諱也憶僕以煙癮癯癯失足英年日月遷流飄飄身軀自戕實歲暮之問忽悟 字新報譯出據稱英國駐川領事巴公名嘉者由四川重慶郵寄信來云 城內外蘇州 別家所售煙膏藥酒不相 迷機苦脫離而無術思登彼岸縱呼何能不思意興轉驚江旋旋風雨之面竟爾將將渡世務期仲已言及鴉片久爲中國患他常憂無藥物可戒不料於公餘遊歷至那境左 杭州佛山澳 粵士督憲撫憲各大人獎譽 之忱遂惠我以靈丹起死沉痾於反掌固已恩願領藉日報以揚名澤本本風聞而紀實矣今者人 近之志和善見有操舟人久染煙癮欲戒無由屢服中國戒煙丸散雖覺 日如星者佈散諸香似蘭 音伐異果輪囷圓潤功高縱挽沉淪於一旦恐黃泉路近空悲拜賜於三年僕爾時聞語心驚膽顫 小效而引終難斷且因戒煙之故致染沉痾幾推不起無何而本局戒煙 藥等語則大真本局立心 色變既將將而將信而不敢不憂無何三易炎涼胸膈光暈而幾幾看馬齒仍增轉覺體弱身強不精粉玉川麟舟人聞此洋藥膏能戒煙得未曾有又以其名與白鴉紛及 北京寧波鎮 不獨斷癮可令人 必向青囊而藥乞神清氣爽無虞當白晝而魔纏東坡老今又重來舊葛君依然不死在人則幾幾再世 各款藥粉不問其功用自具遂購而服之不旬日老癮戒斷已公目擊其 江烟台南京 照辨惑論與抄釋 在僕則實戴二天則所謂舊藥復萌移花易葉固未落而石已出瓦罐解而冰旋消者也僕有意共渡 事不禁深心歎服本局精粉爲獨出神膏故寄此信託新報館錄入特 上海福州小 日所阻致誤有志戒 迷津不惜殷勤剖白願同人早離苦海無妨垂青將救難險冀濟世向多寶後俾醉生夢死知歸 爲華民之藥烟患者會云書是則精粉戒煙奇效不獨中國實爲見實今 呂宋天津漢 生望焉每包銀五毫 時可放屠刀則僕今日之旨固以誌一己之歡亦以造斯人之福豈特爲屈君解嘲嘲而己哉 乙酉 又爲外國遠近所嘉可知並無偽飾凡有慮戒煙者請勿懷疑觀望可也 口屈臣氏啟

知安善賜顧
請移玉至中環
神臣洋行帳房面
議此佈
光緒十二年十月
十陸日 代理人
禪臣公司謹啟

仁泰機器廠
各式精巧鋼鐵器皿概與西國無異主
固不悞價甚相宜并常有精通機器師
究製新法像煤機器凡有條生材料俱
由英國購來 仕商賜顧請移玉到香
港石塘咀對房對門或海旁省港火船
碼頭對面門牌第九十九號來泰和店
面議亦可 廣仁泰謹啟

英書籍寄售
於校著茲編成四部中外人士皆先睹以爲快其寄售於本號者英學初階每部銀二員英語彙腋二集每部銀二員二員二角應酬寶笈每部銀二員五角另有英
六千餘句加以註解復逐語作一長句以便觸類引伸甚有裨於習用此書已於
與各國每卷價銀大員又製有學習英文默字部一卷以便初學默書之用每卷
川書已覆者每軸銀七角五分未覆者每張銀半員欲採買以上各書卷圖軸者
英語彙腋三集一部地求說略一部華英字典一部此三書亦不日刷印工竣
香港中環大馬路兩生隆洋貨號衛李活道文裕堂大鐘樓隔壁別發洋書

於三年前刷印出售盛行於英
文成語字典一都載有成語
每部銀六角英語彙腋初集每
部銀一角又向有五洲全圖
有請到本號購取良便也尚有
出售此佈
三
書店上海河南路華彰號全啟

分單料每九銀三分六○參茸白鳳丸雙料每九銀四分
 分○安胎益母丸每盒十九銀一錢二○追風蘇合
 錢二○產後烏金丸每盒十九銀一錢二○寧坤至寶丹
 紅靈丹每樽銀七分二○萬應痧氣丸每大樽銀三分小樽
 濕壯筋骨藥酒每勛銀一兩○甘露午時茶每盒廿塊銀
 每大樽價銀一錢小樽價銀五分○活絡丸每九價銀一
 母盒十九銀至錢六分○三達丸每盒十九銀一錢四分
 九銀二錢正
 藥丸太多不能盡錄 屈臣氏啟

參茸戒烟無憂
魚 藥

敬者余幼習中英文字通商中外至今二十餘年矣前者余經上烟癮數年屢戒不效今蒙產洋烟地印度國白頭人醫師甲都魯先生考究秘傳他國戒烟藥甚數味和中國馳名參茸君臣上藥共煉製成一戒而斷此癮乾的味美不苦不辛併無入烟尿等弊服此無憂病患癮癮立除照吸烟時服凡退出外烟引起即食攪便見功此誠乃戒烟之第一法也 無憂癮每個九厘翼每包八個價銀一毫英字封口另有罐上消癮攪凡未成癮者當吸完烟時食一二個能盡除烟癮積毒自後包保成癮之累也 每個價銀四厘翼每盒廿大個價銀二毫兼能治咳嗽哮喘 一在香港上環公興磁器店寄賣 一在粵東省城大新街昌記廟店 一在佛山快子正街誠福錢銀店 一在汕頭昇平街益昌廟店 一在星架坡馬車街聲利行寄賣 若有斷癮害人之藥求天原之 香港發興街口黃天寶堂謹識

泰西善法鑲牙
啟者素從遊美國牙科略曉醫生士門下
前在館接教華人脫牙補牙鑲牙醫牙經已
多年學夏吾師善旋美國現芳接受一切
鑲牙器具什物仍其舊館接教華人洋人如
諸君有欲賜顧者祈移玉步至都利街
門牌二號即舊東藩銀行左隣渣打銀行對
面洋樓便是○更由外國寄到各款牙科器
具在館發賣象皮飯成套大者價銀三十員
小者廿五員牙或一隻或成副均比別處格
外相宜 西醫生醫牙科黃棟芳謹啟